



كات كونجى:
اوجين
نعمت
شكور

مجلس أئام اسلام سيقافورا
خطبة عيد الفطر

٢١ مچ ٢٠٢٦ / ١ شوال ١٤٤٧ هـ

كهيدوقن دنيا: ميدن اوجين اونتوق ماعنسى

اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ

اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ

اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ

اللهُ أَكْبَرُ كُلَّمَا سَبَّحَهُ الْمُسَبِّحُونَ، اللهُ أَكْبَرُ كُلَّمَا حَمَدَهُ الْحَامِدُونَ،
اللهُ أَكْبَرُ كُلَّمَا وَحَدَهُ الْمُوَحِّدُونَ، وَكَبَّرَهُ الْمُكَبِّرُونَ، وَقَامَ بَيْنَ يَدَيْهِ
الْقَائِمُونَ، وَرَكَعَ لِعَظَمَتِهِ الرَّاْكَعُونَ، وَسَجَدَ لِجَلَالِهِ السَّاجِدُونَ،

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْعَمَ عَلَيْنَا بِصِيَامِ أَفْضَلِ شَهْرٍ، وَقَدَّرَ لَنَا الْإِلْتِقَاءَ بِبَلِيَّةِ
الْقَدْرِ، وَيُحِيطُنَا بِمَوَدَّتِهِ فِي يَوْمِ عِيدِ الْفِطْرِ.

وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ الرَّؤُوفُ الْمَنَّانُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ
وَرَسُولَهُ الشَّكُورُ الْحَنَّانُ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِهِ،
وَأَصْحَابِهِ وَاتَّبَاعِهِ، وَسَلِّمْ تَسْلِيمًا. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ،
أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

زمره المؤمنین رحمہ اللہ،

قد فاکي یغ فنوه برکة این، کیت برکومقول اونتوق مراعیکن کجایان مُمثرتیغکتکن کتقوان منروسی عمل عبادة سفنجغ بولن رمضان. کیت برشکور کفد اللہ ﴿سبحانه وتعالی﴾ اتس قلباکای نعمت یغ دکورنیان، تراوتام سکالی نعمت کایمان یغ تراس سکر سمولا اتس چورهن رحمة دان کاسیه سایغ-ن سفنجغش رمضان.

الحمد لله! کیت تله داقت مپتسیکن مسجد-مسجد دمعمورکن دان دفنوهی جماعه دري سکشف لاقیسن - دري یغ کچیل ماهوقون دیواس، للاکي دان ونیتا، رامای یغ برلومبا-لومبا معجر رحمة اللہ ﴿سبحانه وتعالی﴾. واده میدیا سارت دغن فغیسین اکام. هوبوغن کیت دغن القرءان تراس اقرب سمولا، دان الونن باچان سرتا فرکوغسین تدبر القرءان مغهیدو فکن جیوا دان دریا.

کیت تله منظاهیرکن کبرسامان دالم مپیاکن دان برکوغسی جواده بریوک، مندکتی کولوغن یغ برکفرلوان، سرتا مغهولورکن انفاق دان سومبغن. تیدق لوفا جوک، سماعت کولوغن بلیا اونتوق سام ترلیبت - کسموا این منیبولکن راس او فتمیس (optimis) بهاوا روح دان سماعت اکام تروس مکر دالم مشارکت کیت. سموک

دغن ايدين الله، سماغت اين اكن تروس ترفليهارا بوات كينراسي- كينراسي يغ ستروسن.

اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ وَاللهِ الْحَمْدُ.

جماعه يغ دكاسيهي الله،

كجايان كيت ميمشورناكن عبادۀ قد بولن رمضان بوكن هان بركنتوغ كهد اوسها ديرى
كيت سنديري سهاج. سباليقش، اي اداله اتس رحمة دان كاسيه سايع الله ﴿سبحانه
وتعالى﴾ ترهادف سكالين همبا-همبا-ش. بوكنكه رسول الله ﴿صلى الله عليه وسلم﴾
تله برسبدا، دالم سثوتوغ حديث روايت امام البخاري دان مسلم، بهاوا تباد
سساورغ قون يغ اكن ماسوقى شرك دسبىكن عملنش، ملائينكن كران ليمهن رحمة
الله ﴿سبحانه وتعالى﴾؟

ايوه، قد فاكي يغ موليا اين، كيت رنوئكن تندا-تندا رحمة دان كاسيه سايع الله
﴿سبحانه وتعالى﴾ كهد كيت. رنوئكن ستياف نعمت يغ الله تله كورنياكن كهد كيت
والاو قون تنفا كيت مينتا. الله ﴿سبحانه وتعالى﴾ تله مغورنياكن كيت نعمت ايمان
دان اسلام. الله ﴿سبحانه وتعالى﴾ تله مبريكن كيت نعمت تناك، كلاقغن ماس،
كورهن رزقي دان سباكاش. الله ﴿سبحانه وتعالى﴾ جوک تله مغانوكرهكن كيت

نعمت کتنغن دان کسجهتران، اکر کیت دافت متهیدوڤکن اکام دغن قنوه کسوغکوهن.

کسموا این اداله بوقتی رحمة دان چینتا الله ﴿سبحانه وتعالی﴾ ترهادف کیت. لنتس، باکایمانکه بولیه کیت چرمینکن کتقواءن دان کشکورن ترهادف سکالا نعمت این؟

جماعه یغ درحمتی الله،

ستیاف فرکارا یغ الله ﴿سبحانه وتعالی﴾ تتشکن دالم کهیدوڤن ماءنسی - عمورث، رزقین، اکامش - مروفاکن اوجین دان تغکوغجواب کانس دیرین. ماءنسی دچیشتا سوڤای داوجی، دان سلوروه کهیدوڤن اداله اوجین. فیرمن-ث دالم سورة الملك، ایات ک-۲:

الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ لِيَبْلُوَكُمْ أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا
وَهُوَ الْعَزِيزُ الْغَفُورُ ﴿٢﴾

یغ بر مقصود: "دیاله یغ منچیشتاکن کما تین دان کهیدوڤن اونتوق مغوچی سیافاکه یغ قالیغ باعیق عملنث انتارا کامو، دان دیاله توهن یغ مها فرکاس لاکي مها قثعمشون."

اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ.

سیدغ جماعه یغ دکاسیہی،

قد فاکي این، مینبر ایغین برکوغسی دوا فعاچرن اوتام برکاءیتن اوجین کھیدوثن، اکر کیت داقت مهمیش دان مٹهادثیش دغن چارا یغ درضاءي الله ﴿سبحانه وتعالی﴾.

قرتام: ستیاف انسان داوجي دغن چارا یغ بریندا

بیر حاضرین حاضیرات سکالین، کبلاکثن این سهاج، کیت ملیهت بهاوا دکالغن مشارکت اسلام دمرات دنیا، اد یغ منجالني عبادة رمضان دالم سواسان کتکثن دان کتاکوتن. سواسان یغ بیاسان مریاه دان امان برتوکر سورم دان کسوپین.

فستین، کیت جوک ترکسن دغن اوجین یغ سدغ مریک هاداڤی. کیت بردعاء اکر الله ﴿سبحانه وتعالی﴾ ملیهارا مریک یغ تیدق برساله دان مولیهکن کأمانن. کیت جوک تروس یقین ترهادف کنتنوان الله بهاوا فستی ترداقت حکمه دسبالیق ستیاف کجادین.

نامون، سباکایمان کسوسهن دان کملارتن اداله اوجین، نعمت دان کسنغن جوک مروفاکن اوجین. اد دکالغن ماءنسي داوجي دغن کسوسهن دان کملارتن. ماناکالا یغ لاین قولاً داوجي دغن کسنغن دان کیواهن. اولیه ایت، سکیراڤ کیت تیدق مٹهادڤی ستیاف کسوسهن ایت، جاغن قولاً کیت سغک بهاوا توهن تیدق مٹوجي

کیت. سبالیقش، جیک کیت هیدوف دالم سواسان نعمت دان کسنغن، فرچایله
بهاوا سکالا نعمت یغ کیت کچھی جوک اداله ساتو بنتوق اوجین درقد الله ﴿سبحانه
وتعالی﴾.

اوسهله کیت ترتیفو دغن مپثک بهاوا نعمت دان کسنغن یغ کیت میلیکی برارتي
کولیان دسیسی الله ﴿سبحانه وتعالی﴾. یغ منتوکن درجت سساورغ دسیسی
الله، سام اد هیدوفش دفنوهی کسنغن اتاو کسوسهن، اداله تقوی یغ ترسمت ددالم
جیوا. فرمان الله ﴿سبحانه وتعالی﴾ دالم سورة الحجرات، آیات ۱۳:

إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتَقَىٰكُمْ

یغ بر مقصود: "سسوغکوهش یغ فالیغ مولیا دانتارا کامو دسیسی الله ایاله اورغ یغ
فالیغ بر تقوی."

ساودارا سکالین، الحمد لله، کیت اداله مشارکت یغ تله دلیمهکن بایق نعمت اولیه
الله ﴿سبحانه وتعالی﴾. دساعت انسان لاءین مندریتا دان سغسارا، کیت ماسیه
لاکي برتدوه دباوه ناءوغن کآمانن دان کسجهترائن اتس ایذین الله ﴿سبحانه
وتعالی﴾. کیت ماسیه لاکي ممقویای کلافتن دري سکي کواغن. کیت ماسیه لاکي
چوکوف دري سکي بکلن دان کفرلوان. کیت ماسیه بولیه مرانچغ دان میکیکن ماس

دشن. تاهف فجاجين تروس سماكين تيغكي، دان كيت تروس منجالنكن كهيدوقن
براکام تنفا کريساوان تنتغ کسلامتن ديري. سمو اين اداله نعمت يغ بسر دان دالم ماس
يغ سام، اي جوک اداله اوجين يغ اکن دفرتغکوغجوابکن.

کادغکالا، بوکن کسوسهن يغ ملمهکن ايمان، تتافي کسليساءن يغ موده ملالايکن. بوکن
ککورغن يغ ممبوات کيت سماكين جاءوه، نامون راس چوکوف يغ ممبوات کيت
سماكين لوقا.

اوليه ايت، ايوه فيکيرکن: افاکه يغ هاروس کيت لاکوکن دغن سمو نعمت يغ الله
انوکرهکن؟ باکايان داقت کيت منچرمينکن کتقواءن دان کشکورن، سکاليکوس
مغهرکائي امانه يغ تله الله بريکن؟ تراوتام سکالي، ستله ملالوئي مدرسه رمضان،
هندقله کيت تروس برمحاسبه دان فستينکن: افاکه نيلاي- نيلاي مورني يغ کيت
کچفي دبولن رمضان يغ فرلو تروس دهيدوقکن دالم مغوروسکن نعمت سرتا اوجين
يغ الله بريکن؟

اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ.

ساودارا ساوداري سکالين،

این مباحث کیت کفد فعاجرن کدوا یاءیت: ریاکسی ترهادف اوجین منتوکن کجایان

رسول الله ﷺ (صلی الله علیه وسلم) برسدا یغ بر مقصود: "سوغکوه منعجوبکن کأداعن سآورغ مؤمن؛ سما اوروسنن اداله باءیق باکین. اقایلا دی منداقت کسنغن، ای برشکور، ایت باءیق باکین؛ دان اقایلا دی دتیما کسوسهن، ای برصبر، ایت جوک باءیق باکین. روایت مسلم

حدیث این منیتقبرتن ریاکسی سآورغ مؤمن کتیک متهادفی کدوا-دوا بنتوق اوجین - اقایلا منرما نعمت دان بریتا کمبیرا، اتاو کتیک دتیما مصیبة دان کچلاکاءن.

اقایلا متهادفی اوجین، سآورغ مسلم تیدق اکن بردیام دیری، چفت بر فوتوس اس ماهو فون راس چمس سچارا برلیهن دالم سواسان اوجین دان ککاو تن. دی تروس منجاک هوبوغنن دغن ماءنسی، منچاری قلوغ اونتوق ممبر باءیقی کأداعن دان منابور احسان. دی تروس ملتقن کیا قیننن کفد الله، موهون بنتوان دان بیبیشن-ن، سرتا تروس براوسها دان مغورق لگه، ممبرسیافکن دیری اونتوق هاری- هاری یغ اکن دانغ.

الله ﷻ (سبحانه وتعالی) تله بر فرمان دالم سورة البقرة، ایات ۱۵۵:

وَلَنَبْلُوَنَّكُمْ بِشَيْءٍ مِّنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنَ الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ
وَالثَّمَرَاتِ ۗ وَبَشِّرِ الصَّابِرِينَ ﴿١٥٥﴾

يغ بر مقصود: "دمي سسوغکوهش! کامي اکن مغوچي کامو دغن سدیکیت قراساءن
تاکوت دان کلاقرن، سرتا ککورغن هرتا بندا، جیوا دان حاصل تانمن. دان بریله
خبر کمبیرا کفد اورغ-اورغ یغ صبر.

ایات این منجلسکن بهاوا ریاکسی یغ دتونتوت درقد اورغ مؤمن اقایلا مهادثی
کسوسهن اداله اونتوق برصبر. سآورغ مؤمن تیدق ملیت اوجین سباکای ساتو
ککاکن. سبالیقش، اوجین دلپت سباکای ساتو قلاوغ اونتوق مرایه کنجرن درقد
الله ﴿سبحانه وتعالی﴾، سرتا چوئیتن اکر کبالی مندکتکن دیری دان ملتقن
فرکنتوغن کفد-ش. اینیلهش کجایان بوات مؤمن یغ دتیما اوجین دان کسوسهن.

اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ.

مؤمنین دان مؤمنات سکالین،

سباکای مسلم یغ هیدوف دالم کاداعن لیبه بائیق، جک دبندیگن دغن سستغه
ساودارا کیت دنکارا لاین، اداله منجادی تغکوغجواب کیت منریما نعمت الله

﴿سبحانه وتعالى﴾ دغن برشکور. قارا علماء منجلسکن بهاوا شکور کأتس نعمت
ایت تیدق ترلتق قد لیده سهاج. فرهاتیکن هوراین برایکوت:

قرتام، راس شکور هاروس تربیت دری هاتی یغ یقین دان فستی بهاوا ستیاف
کلبهن دان نعمت داتخ درقد الله. هاش کفد-ن کیتش ملتقن دعاء دان هارفن.

کدوا، راس شکور قولو دأوچقکن ملالوئی لیده. دغن اوچقن "الحمد لله"، کیت
مشیعتراف سی قمبری یاءیت الله، دان متهارقکن کبرکتن نعمت یغ دبری.

کتیک، راس شکور قولو دچرمینکن ملالوئی قربواتن کیت. ستیاف کلبهن یغ کیت
ترپما اداله امانه درقد الله. کیت اکن دقرتغکوغجوابکن اتس ستیاف نعمت یغ کیت
میلیقکی. افاکه یغ کیت لاکوکن دغن نعمت کأمان، کسجهتران، کبیسن، قندیدیقن،

رزقی دان قنداقتن یغ الله بریکن سلام این؟

ساودارا یغ درحمتی الله ﴿سبحانه وتعالى﴾،

منبر ایغین مغمبیل قلواغ قد هاری مولیا این اوتنوق برقسن اکر کیت منروسکن
عمل کباءیقن، سرتا مملیهارا نیلای-نیلای موری سقرتی رحمه دان احسان
منجاغکاوئی بولن رمضان، سباکای تندا شکور کیت کقد الله ﴿سبحانه وتعالى﴾

فرمان الله دالم سورة سبأ آیات ۱۳:

أَعْمَلُوا أَعْمَالَ دَاوُدَ شُكْرًا

یغ بر مقصود: "بر عمل له واهای کلوارک داؤد سباکای تندا برشکور."

سیدغ مسلمین مسلمات یغ درحمتی الله،

کوناکنه سکالا نعمت یغ الله کورنیاکن سباکای بوقتی کشکورن کیت، دغن تروس
بروات کباء یقن دان مندکتکن دیری کقد-ن.

برکمبیراله کیت قد هاری این سباکایمان یغ داجرکن رسول الله ﷺ صلی الله علیه
وسلم ﷺ. نامون دالم ککمبیراعن این، جاعن کیت لوقا بهاوا ستیاف نعمت اداله اوجین.
جادیکن ستیاف نعمت یغ کیت تریم سباکای جالن اونتوق کیت لبیه توندوق، لبیه
مبری دان منیرکن احسان.

سموک الله مملیهارا کآمانن دان کسجهتران، مبریکن کیت کقواتن دان کتغن، سرتا
منریم سکالا عملن یغ تله کیت لاکون.

اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ.

أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَ أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَ لَكُمْ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ
الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

خطبة كدوا

الله أكبر، الله أكبر، الله أكبر،

الله أكبر، الله أكبر،

الله أكبر، الله أكبر

الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا كَمَا أَمَرَ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ تَعَالَى فِيمَا أَمَرَ، وَانْتَهُوا عَمَّا نَهَاكُمْ عَنْهُ وَزَجَرَ.

أَلَا صَلُّوا وَسَلِّمُوا عَلَى النَّبِيِّ الْمُصْطَفَى، فَقَدْ أَمَرَنَا اللَّهُ بِذَلِكَ حَيْثُ قَالَ فِي كِتَابِهِ الْعَزِيزِ: إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ.

وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمُهْدِيِّينَ سَادَاتِنَا أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ وَعُثْمَانَ وَعَلِيٍّ، وَعَنْ بَقِيَّةِ الصَّحَابَةِ وَالْقَرَابَةِ وَالتَّابِعِينَ، وَتَابِعِي التَّابِعِينَ، وَعَنْ مَعَهُمْ وَفِيهِمْ بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ
وَالْأَمْوَاتِ. اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالزَّلَازِلَ وَالْمِحْنَ، مَا ظَهَرَ
مِنْهَا وَمَا بَطَنَ، عَن بَلَدِنَا خَاصَّةً، وَسَائِرِ الْبُلْدَانِ عَامَّةً، يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ.
اللَّهُمَّ انصُرْ إِخْوَانَنَا الْمُسْتَضْعَفِينَ فِي غَزَّةٍ وَفِي فِلِسْطِينَ وَفِي كُلِّ مَكَانٍ
عَامَّةً، يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ. اللَّهُمَّ بَدِّلْ خَوْفَهُمْ أَمْنًا، وَحُزْنَهُمْ فَرَحًا، وَهَمَّهُمْ
فَرَجًا، يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ. رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً، وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً،
وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.

عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ، وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ
الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ، يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ، فَادْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ
يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ، وَلَذِكْرُ
اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.